



Manual de Montagem
Assembly Instruction / Manual de ensamble / Notice de Montage

PAINEL RIPADO 1.8 / 2.6

Caemmun - Indústria e Comércio de Móveis Ltda.

Rua Juriti Vermelha 279,
Phone/Fax - 55 (0xx43) 3172 6300
CEP: 86702-280 - Parque Industrial V
Arapongas - PR
www.caemmun.com.br

Atendimento ao consumidor
Consumer attendance / Atención al consumidor
Phone / Fax: +55 (43) 3172-6300
assistencia@caemmun.com.br



CERTIFICADO DE GARANTIA

GARANTIA

- A garantia dos produtos fabricados pela Caemmun Movelaria, abrange eventuais defeitos/vícios de fabricação, no prazo estabelecido pelo Código de Defesa do Consumidor, em seu artigo 26, II, o qual prevê a garantia legal de 90 (noventa) dias.

CUIDADOS ESPECIAIS

- Lavar com atenção as instruções do manual de montagem que acompanha o produto.
- Evitar umidade excessiva e exposição prolongada a luz solar.
- Para limpeza usar pano limpo e úmido, não devendo utilizar produtos de limpeza

EXCLUSÃO DA GARANTIA LEGAL

- A falta de observância das instruções contidas no Manual de Montagem, que eventualmente poderá causar danos a mercadoria, tais como: adequação do local para instalação do produto, uso correto dos parafusos e demais componentes, nívelamento, correta distribuição dos objetos no produto (conforme peso / tamanho indicado no manual), dentre outros, bem como transporte inadequado tanto pela Loja, como pelo consumidor.

- Defeitos ou danos causados em qualquer componente do produto pela utilização inadequada ou provocado por acidentes, negligência, má condições estruturais da residência, tempo de uso, caso fortuito ou força maior (por exemplo umidade, infiltrações, mofo, cupins, raios maresia, chuvas, etc.).

LEGAL GUARANTEE CERTIFICATE

GUARANTEE

- The guarantee of the products manufactured by Caemmun Furniture includes occasional manufacturing defects within the period established by the Código de Defesa do Consumidor (Consumer Protection Laws), in its article 26, II, which provides 90 (ninety) days legal guarantee.

SPECIAL CARES

- Read carefully the instructions in the Assembly Instruction that follows the product.
- For cleaning use a clean and damp cloth. Do not use cleaning products.
- Avoid excessive moisture and extreme sun exposition.

EXCLUSION OF LEGAL GUARANTEE

- Lack of accomplishment with the instructions enclosed in the Assembly Instruction, which eventually may cause damage to the goods such as unsuitability of the site for product installation, incorrect use of screws and other components, unevenness, improper distribution of objects in the product (as weight / size indicated in the Assembly Instruction), among others, as well as inadequate transportation either by the store or the consumer.

- Defects or damage in any product component caused by improper use or accident, negligence, poor structural conditions of residence, time of use, unforeseeable circumstances or force majeure (humidity, leaks, mold, termites, rays, salt air, rain, etc.).

CERTIFICADO DE GARANTÍA LEGAL

GARANTÍA

- La garantía de los productos fabricados por Caemmun Mueblería abarca eventuales defectos/vicios de fabricación, en el plazo establecido por el Código de Defensa de Consumidor (Código de Defensa del Consumidor), en su artículo 26, II, lo cual prevé la garantía legal de 90 (noventa) días.

CUIDADOS ESPECIALES

- Lea con atención las instrucciones del Manual de Armado que acompaña el producto.
- Para limpieza usar paño limpio y húmedo, no debiendo utilizarse productos de limpieza.
- Evitar humedad excesiva y exposición prolongada a la luz solar.

EXCLUSIÓN DE LA GARANTÍA LEGAL

- La falta de observancia de las instrucciones contenidas en el Manual de Armado, que eventualmente podrá causar daños en la mercadería, tales como, adecuación del local para instalación del producto, uso correcto de los tornillos y demás componentes, nivelación, correcta distribución de los objetos en el producto (de acuerdo al peso/talla indicados en el manual), de entre otros, bien como transporte inadecuado tanto por la tienda como por el consumidor.

- Defectos o daños causados en cualquier componente del producto por la utilización inadecuada o provocado por accidentes, negligencia, malas condiciones estructurales de la residencia, tiempo de uso, caso fortuito o fuerza mayor (por ejemplo humedad, infiltraciones, moho, termitas, rayos, olor de mar, lluvias, etc.).

CERTIFICAT DE GARANTIE

GARANTIE

- La garantie des produits fabriqués par Caemmun Movelaria couvre défauts/vices de fabrication dans le délai prescrit par le Code de Défense du Consommateur, article 26, II, de 90 jours.

ATTENTION

- Lisez attentivement les instructions du manuel de montage fourni.
- Évitez l'humidité excessive et la exposition prolongée à la lumière du soleil.
- Pour le nettoyage, utilisez un chiffon humide. Évitez l'utilisation de produits de nettoyage.

EXCLUSION DE GARANTIE

- Ne pas suivre les instructions de ce manuel de montage, qui peut éventuellement endommager les marchandises, telles que le choix d'un lieu adéquat pour l'installation, la correcte utilisation des vis et des autres éléments, nivellement, répartition des objets sur le meuble (en fonction du poids et dimension indiqués dans le manuel), entre autres, ainsi que le transport inapproprié, soit par le magasin ou par le consommateur.

- Défauts ou dommages à tout composant résultant d'une utilisation incorrecte ou en cas d'accident, négligence, mauvaises conditions structurales de la maison, temps d'utilisation, cas fortuit ou force majeure (par exemple, l'humidité, les infiltrations, la moisissure, les termites, le rayon, l'air de la mer, la pluie, etc.)

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

É obrigatório seguir os procedimentos abaixo para uma instalação correta do produto;
Caso a instalação não esteja correta há risco de queda assim como de outros danos;

1. A instalação deste produto deve ser feita por um profissional qualificado;
2. Não instalar em superfícies que possam estar úmidas, conter infiltrações, ou que estejam expostas a qualquer produto que comprometa sua resistência;
3. Para a instalação do produto devem ser utilizados apenas os acessórios que acompanham os mesmos de maneira adequada conforme indica o manual;
4. Ler e observar atentamente toda a instrução antes de iniciar a montagem;
5. Os parafusos devem ser apertados periodicamente;
6. Evitar batidas e contatos com objetos cortantes;
7. Todos os pesos máximos indicados no manual devem ser respeitados.

SAFETY INSTRUCTION

It is mandatory to follow the procedures described below to install the product properly;
If the installation is not correct there is a risk of falling as well as other damages;

1. This product must be installed by a qualified professional;
2. Do not install it in areas that may be damp, contain infiltrations or are exposed to any product that endangers their endurance;
3. In order to install the product in must be used only the accessories that follow it adequately as showed in the instruction manual;
4. Read and follow all instructions carefully before starting installation;
5. The screws must be tightened periodically;
6. Avoid bumps and contact with sharp objects;
7. All maximum weights indicated in the instructions must be respected.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Es obligatorio seguir los procedimientos abajo para instalar el producto correctamente;
Caso la instalación no este correcta hay riesgo de caer el producto, así como otros daños;

1. El producto debe ser instalado por un profesional calificado;
2. No instalar en superficies que puedan estar húmedas, contener infiltraciones o que estén expuestas a cualquier producto que comprometer su resistencia;
3. Para la instalación del producto deben ser usados apenas los accesorios que lo acompañan de manera adecuada como indica el manual;
4. Leer y observar atentamente toda la instrucción antes de iniciar el armado;
5. Los tornillos deben ser apretados periódicamente;
6. Evitar choques y contato con objetos cortantes;
7. Todos los pesos máximos indicados em el manual deben ser respetados.

CONSIGNES DE SECURITÉ

Respectez impérativement les procédures ci-dessus pour une correcte installation du produit;
Si l'installation n'a pas été effectuée correctement il existe un risque de chute et bien d'autres dommages;

1. L'installation du Produit doit être effectuée par un installateur qualifié;
2. Ne pas installer sur une surface humide, avec des infiltrations, ou exposée à n'importe quel agent qui pourrait compromettre la résistance;
3. Pour l'installation du meuble nous leurs recommandons d'utiliser seulement les accessoires d'origine de la marque, selon les indications du manuel;
4. Lisez et observez attentivement les notices d'installation avant commencer le montage;
5. Les vis doivent être vérifiés régulièrement;
6. Il faut éviter les coups e contacts avec des objets coupants;
7. Respectez les quantités maximales indiquées dans le mode d'emploi.

Relação de Ferramentas e Acessórios | Tools and Accessorioes List | Relacion de Herramientas y Accesorios | Liste d'Outils et d'Accessoires

2 Volume / 2 Box 2 Caja / 2 Boîte	Ferramentas / Tools Herramientas / Outils	2 Pessoa / 2 Person 2 Persona / 2 Personne	CÓDIGO DE PEÇA CODE OF THE PIECE / CÓDIGO DE LA PIEZA / CODE DE LA PIÈCE
			OBS: Seguir a sequência de montagem localizada nos números circulados. OBS: Follow assembly sequence located on the numbers. OBS: Seguir la secuencia de ensamble ubicada abajo en los números. OBS: Suivre la séquence de montage dans l'ordre indiqué per les numéros.

PAINEL 1800 X 1830

PAINEL 2700 X 1830

PAINEL 1800 X 2595

PAINEL 2700 X 2595

PAINEL 1800 X 1830

PAINEL 2700 X 1830

PAINEL 1800 X 2595

PAINEL 2700 X 2595

PAINEL 1800 X 1830

PAINEL 2700 X 1830

PAINEL 1800 X 2595

PAINEL 2700 X 2595

Relação de Peças

Piece List

Relación Piezas

Liste de pièces

Código da peça
Piece code
Código de la pieza
Code de la pièce
00000 **00**

Padrão de cor
Color default
Padrón de color
Couleur

CRU = 000
BRANCO = 039
BURITI = 057

Sequência de montagem. / Assembly sequence / Secuencia de ensamble

Código e Cor. / Code and Color / Código y Color

Volume
Volumen

Quantidade
Quantity/Cantidad

SEQ	CODIGO	BT	HV	DESCRIÇÃO	MEDIDAS	MAT	QTD	VOL
PAINEL 1800 X 1830								
01	6001100440	000	000	Trava Macho e Femea	600x71x15	MDP	08	2/2
02	6000100400	057	064	Painel Ripado 1.8	1830x900x15	MDF	02	1/2
PAINEL 2700 X 1830								
01	6001100440	000	000	Trava Macho e Femea	600x71x15	MDP	12	2/2
02	6000100400	057	064	Painel Ripado 1.8	1830x900x15	MDF	03	1/2
PAINEL 1800 X 2595								
01	6001100440	000	000	Trava Macho e Femea	600x71x15	MDP	08	2/2
02	6000100399	057	064	Painel Ripado 2.6	2595x900x15	MDF	02	1/2
PAINEL 2700 X 2595								
01	6001100440	000	000	Trava Macho e Femea	600x71x15	MDP	12	2/2
02	6000100399	057	064	Painel Ripado 2.6	2595x900x15	MDF	03	1/2

Informações Técnicas | Technical Information | Informacion Tecnica | Informations Techniques

Pesos e Medida Final
Weights and Measures
Pesos y Medidas

Aspecto Final
Final Aspecto / Aspect final

PAINEL 1800 X 1830

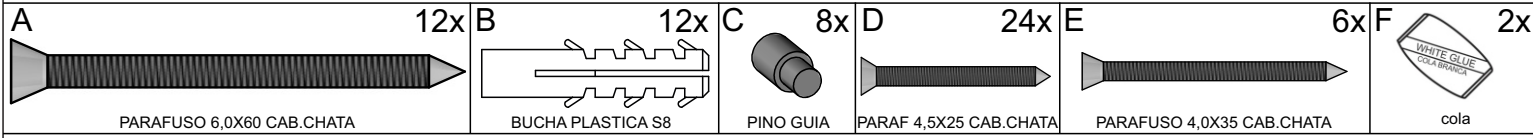
PAINEL 2700 X 1830

PAINEL 1800 X 2595

PAINEL 2700 X 2595

Imagem Ilustrativa do produto.
Illustrative image of the product. / Image illustrative du produit.

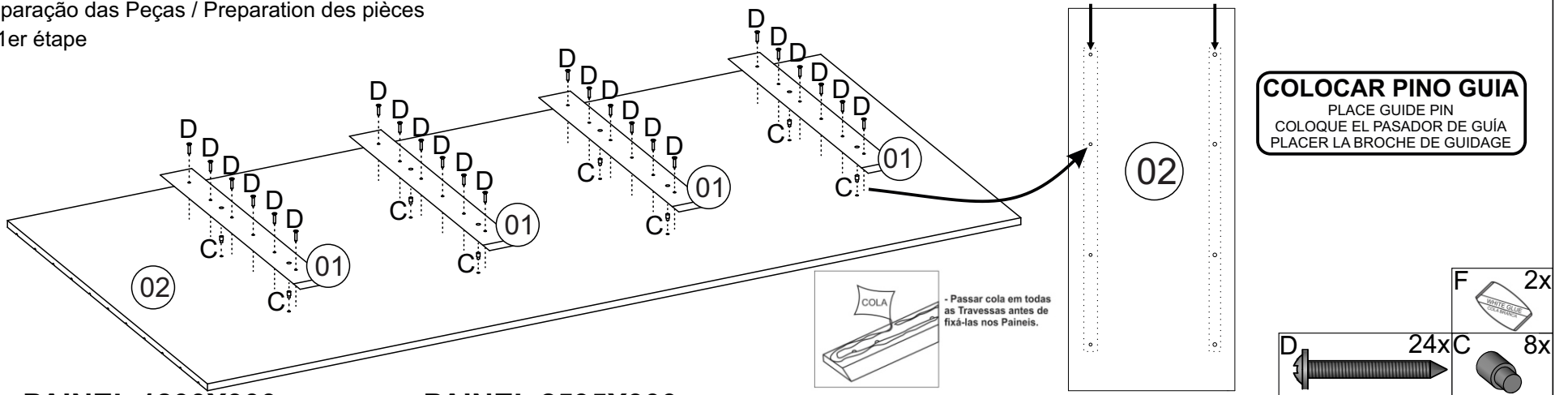
ACESSÓRIOS | ACCESSORIES | ACCESORIOS



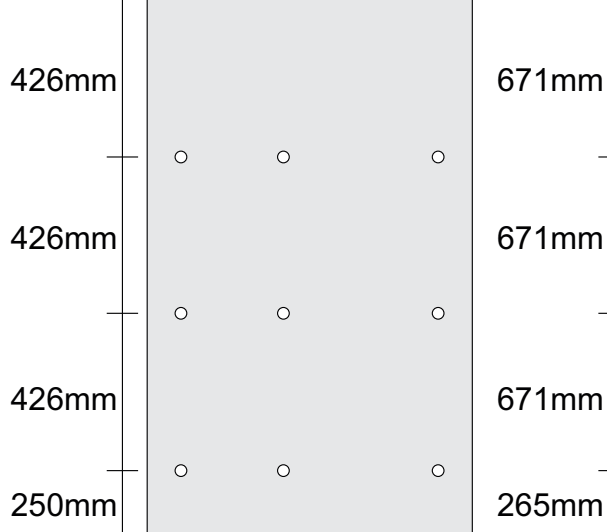
KIT ACESSÓRIO POR PAINEL
ACCESSORY KIT PER PANEL
KIT DE ACCESORIOS POR PANEL
KIT D'ACCESSOIRES PAR PANNEAU

Início da Montagem | Assembly Start | Inicio del Ensamble | Début du Montage

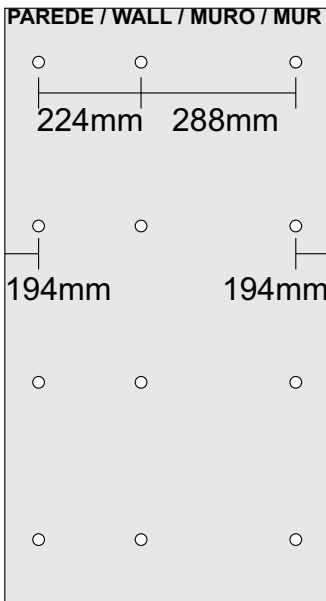
1º Passo - Preparação das Peças / Preparation des pièces
Pass / Paso / 1er étape



2º Passo
Pass / Paso /
2er étape



PAINEL 2595X900

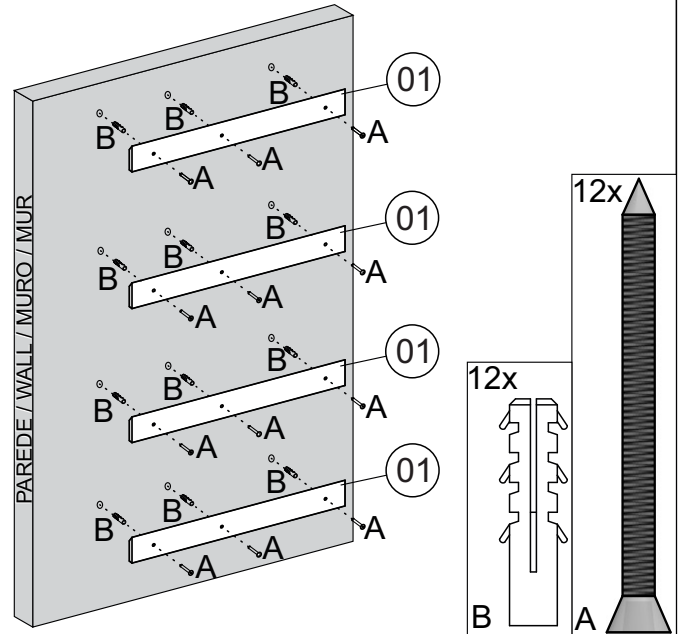


MEDIDAS TIRADAS A PARTIR DO CHÃO SEM CONSIDERAR RODAPE

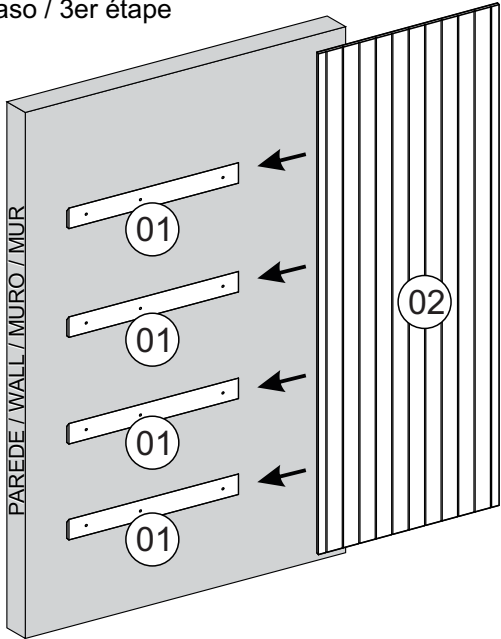
MEASUREMENTS TAKEN TO
FROM THE GROUND WITHOUT
CONSIDER FOOTPRINT

MEDIDAS TOMADAS A DESDE EL SUELO SIN CONSIDERAR LA HUELLA

MESURES PRISES POUR
DEPUIS LE SOL SANS
CONSIDÉRER L'EMPREINTE



3º Passo
Pass / Paso / 3er étape



**(PODE SER COLOCADO
PELA LATERAL/**

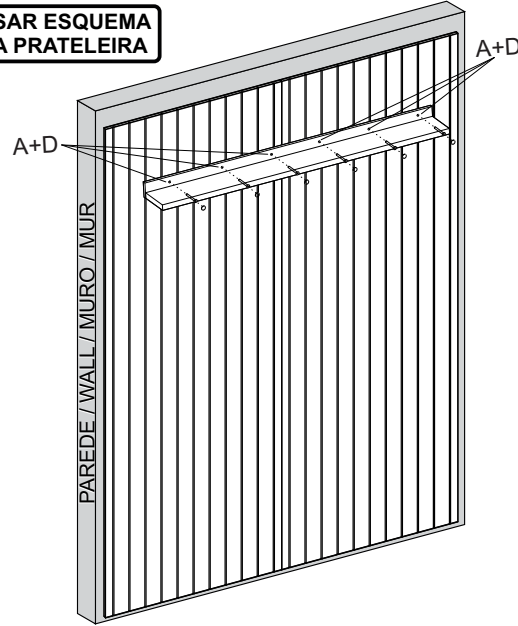
*CAN BE PLACED
ON THE SIDE*

SE PUEDE COLOCAR
EN EL LADO

PEUT ÊTRE PLACÉ
SUR LE CÔTÉ

MONTAGEM PRATELEIRA NO PAINEL

USAR ESQUEMA DA PRATELEIRA



**NA FIXAÇÃO DA
PRATELEIRA DIVIDA
OS PARAFUSOS NOS
PAINEIS/**

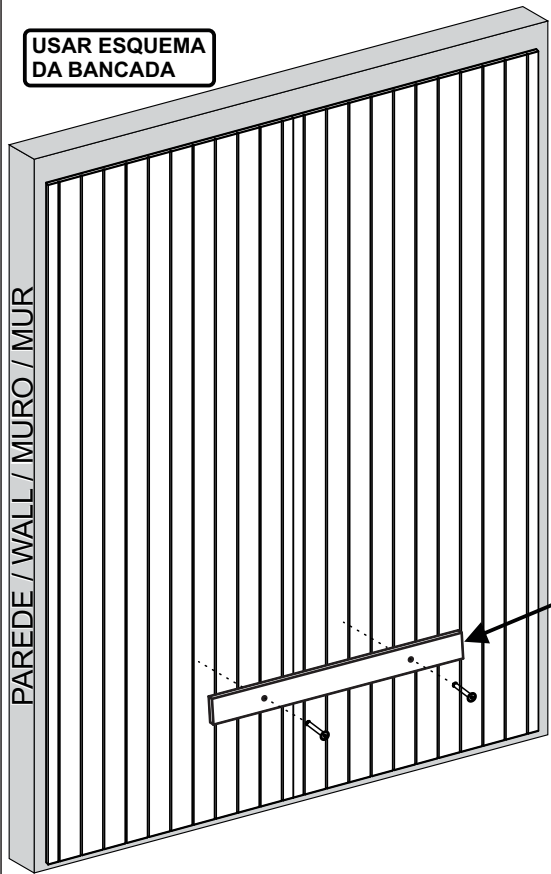
*IN FIXING THE DIVIDED
SHELF THE SCREWS IN
THE PANELS*

EN FIJAR EL ESTANTE
DIVIDIDO LOS TORNILLOS
EN EL PANELES

EN FIXANT LE ÉTAGÈRE
DIVISÉE LES VIS DANS LE
PANNEAUX

MONTAGEM DA BANCADA

USAR ESQUEMA DA BANCADA

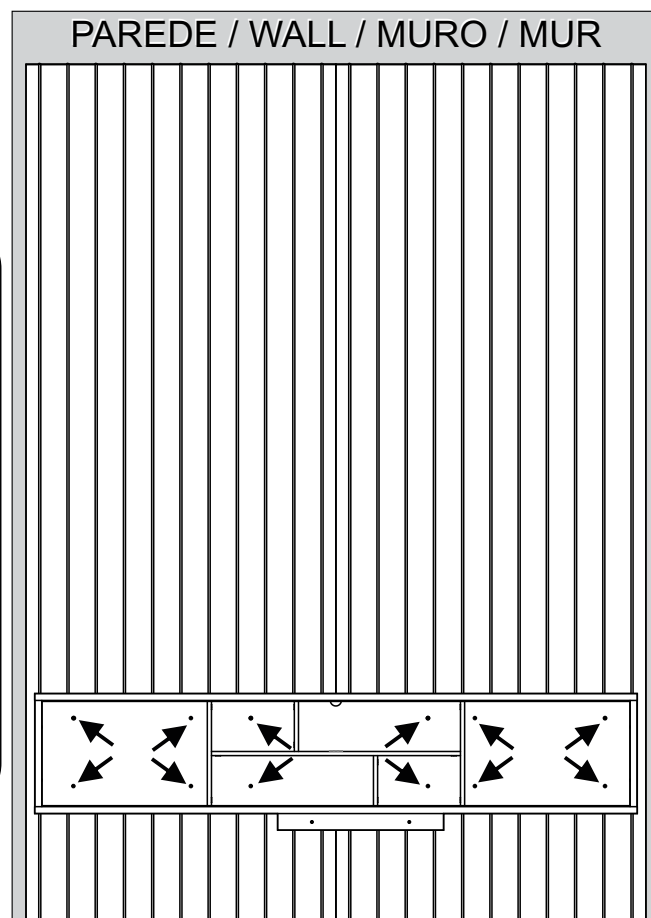


**PRECISA SER COLOCADO
A TRAVESSA NO PAINEL
ANTES DE COLOCAR A
BANCADA/**

NEEDS TO BE PLACED
THE TRAY ON THE PANEL
BEFORE PLACING THE
BENCH

**HAY QUE COLOCAR LA
BANDEJA EN EL PANEL ANTES
DE COLOCAR EL BANCO**

DOIT ÊTRE PLACE LE PLATEAU
SUR LE PANNEAU AVANT DE
PLACER LE BANC



**PARA FIXAÇÃO DA
BANCADA NO PAINEL USAR
O PARAFUSO 3,5X40 CC
LETRA E/**

FOR FIXING THE BENCH
ON THE PANEL USE THE
SCREW 3.5X40 CC LETTER E/

PARA FIJAR EL BANCO EN
EL PANEL USA EL TORNILLO
3.5X40 CC LETRA E/

POUR LA FIXATION BANC
SUR LE PANNEAU UTILISEZ
LA VIS 3.5X40 CC LETTRE E/



CERTIFICADO DE GARANTIA

GARANTIA

- A garantia dos produtos fabricados pela Caemmun Móveis, abrange eventuais defeitos/vícios de fabricação, no prazo estabelecido pelo Código de Defesa do Consumidor, em seu artigo 26, II, o qual prevê a garantia legal de 90 (noventa) dias.

CUIDADOS ESPECIAIS

- Leia com atenção as instruções do manual de montagem que acompanha o produto.
- Evitar umidade excessiva e exposição prolongada a luz solar.
- Para limpeza usar pano limpo e úmido, não devendo utilizar produtos de limpeza

EXCLUSÃO DA GARANTIA LEGAL

- A falta de observância das instruções contidas no Manual de Montagem, que eventualmente poderá causar danos à mercadoria, tais como: adequação do local para instalação do produto, uso correto dos parafusos e demais componentes, nivelamento, correta distribuição dos objetos no produto (conforme peso / tamanho indicado no manual), dentre outros, bem como transporte inadequado tanto pela Loja, como pelo consumidor.
- Defeitos ou danos causados em qualquer componente do produto pela utilização inadequada ou provocado por acidentes, negligência, má condições estruturais da residência, tempo de uso, caso fortuito ou força maior (por exemplo umidade, infiltrações, mofo, cupins, raios solares, chuvas, etc.).

CERTIFICADO DE GARANTIA

90 dias

GARANTIA

LEGAL GUARANTEE CERTIFICATE

GUARANTEE

- The guarantee of the products manufactured by Caemmun Furniture includes occasional manufacturing defects within the period established by the Código de Defesa do Consumidor (Consumer Protection Law), in its article 26, II, which provides 90 (ninety) days legal guarantee.

SPECIAL CARES

- Read carefully the instructions in the Assembly Instruction that follows the product.
- For cleaning use a clean and damp cloth. Do not use cleaning products.
- Avoid excessive moisture and extreme sun exposure.

EXCLUSION OF LEGAL GUARANTEE

- Lack of observance with the instructions enclosed in the Assembly Instruction, which eventually may cause damage to the goods such as unsuitability of the site for product installation, incorrect use of screws and other components, unevenness, improper distribution of objects in the product (as weight / size indicated in the Assembly Instruction), among others, as well as inadequate transportation either by the store or the consumer.
- Defects or damage in any product component caused by improper use or accident, negligence, poor structural conditions of residence, time of use, unforeseeable circumstances or force majeure (humidity, leaks, mold, termites, mgs, salt air, rain, etc.).

CERTIFICADO DE GARANTIA

90 dias

GARANTIA

CERTIFICADO DE GARANTIA LEGAL

GARANTIA

- La garantía de los productos fabricados por Caemmun Mueblería abarca eventuales defectos/vicios de fabricación, en el plazo establecido por el Código de Defensa del Consumidor (Código de Defensa del Consumidor), en su artículo 26, II, el cual prevé la garantía legal de 90 (noventa) días.

CUIDADOS ESPECIALES

- Lea con atención las instrucciones del Manual de Armado que acompaña el producto.
- Para limpieza usar paño limpio y húmedo, no debiendo utilizarse productos de limpieza.
- Evitar humedad excesiva y exposición prolongada a la luz solar.

EXCLUSIÓN DE LA GARANTÍA LEGAL

- La falta de observancia de las instrucciones contenidas en el Manual de Armado, que eventualmente podrá causar daños en la mercadería, tales como: adecuación del local para instalación del producto, uso correcto de los tornillos y demás componentes, nivelación, correcta distribución de los objetos en el producto (de acuerdo al peso/tamaño indicados en el manual), de entre otros, bien como transporte inadecuado tanto por la tienda como por el consumidor.
- Defectos o daños causados en cualquier componente del producto por la utilización inadecuada o provocado por accidentes, negligencia, malas condiciones estructurales de la residencia, tiempo de uso, caso fortuito o fuerza mayor (por ejemplo humedad, infiltraciones, moho, termitas, rayos, olor de mar, lluvias, etc.).

CERTIFICADO DE GARANTIA LEGAL

90 días

GARANTIA

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

É obrigatório seguir os procedimentos abaixo para uma instalação correta do produto;
-Caso a instalação não esteja correta há risco de queda assim como de outros danos;
1.A instalação deste produto deve ser feita por um profissional qualificado;
2.Não instalar em superfícies que possam estar úmidas, conter infiltrações, ou que estejam expostas a qualquer produto que comprometa sua resistência;
3.Para a instalação do produto devem ser utilizados apenas os acessórios que acompanham os mesmos de maneira adequada conforme indica o manual;
4.Ler e observar atentamente toda a instrução antes de iniciar a montagem;
5.Os parafusos devem ser apertados periodicamente;
6.Evitar batidas e contatos com objetos cortantes;
7.Todos os pesos máximos indicados no manual devem ser respeitados;

SAFETY INSTRUCTION

It is mandatory to follow the procedures described below to install the product properly;
-If the installation is not correct there is a risk of falling as well as other damages;
1.This product must be installed by a qualified professional;
2.Do not install it in areas that may be damp, contain infiltrations or are exposed to any product that endangers their endurance;
3.In order to install the product it must be used only the accessories that follow it adequately as showed in the instruction manual;
4.Read and follow all instructions carefully before starting installation;
5.The screws must be tightened periodically;
6.Avoid bumps and contact with sharp objects;
7.All maximum weights indicated in the instructions must be respected;

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Es obligatorio seguir los procedimientos abajo para instalar el producto correctamente;
-Caso la instalación no este correcta hay riesgo de caerse el producto, así como otros daños;
1.El producto debe ser instalado por un profesional calificado;
2.No instalar en superficies que puedan estar húmedas, contener infiltraciones o que estén expuestas a cualquier producto que comprometer su resistencia;
3.Para la instalación del producto deben ser usados apenas los accesorios que lo acompañan de manera adecuada como indica el manual;
4.Leer y observar atentamente toda la instrucción antes de iniciar el armado;
5.Los tornillos deben ser apretados periódicamente;
6.Evitar choques y contacto con objetos cortantes;
7.Todos los pesos máximos indicados en el manual deben ser respetados;

Relação de Ferramentas e Acessórios | Tools and Accessories list | Relacion de Herramientas y Accesorios

1 Volume / 1 Box / 1 Caja

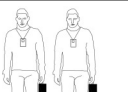
Ferramentas
Tools / Herramientas

1 Pessoa
1 Person/1 Persona

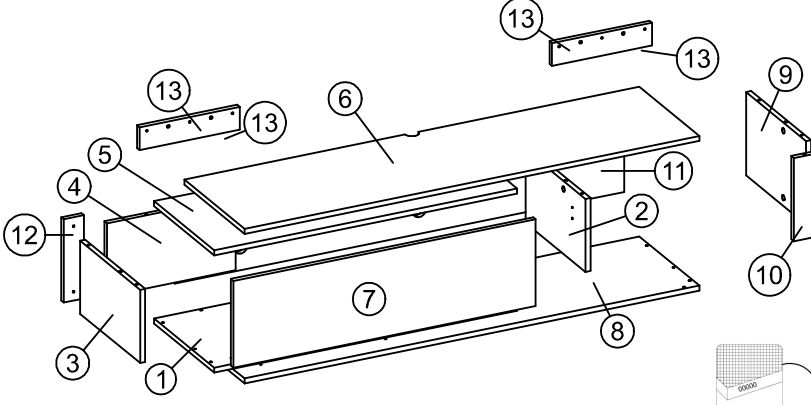
CÓDIGO DE PEÇA | Code of piece / Código de la pieza



Ferramentas não incluídas
Tools not included
Herramientas no incluidas



OBS: SEGUIR A SEQUÊNCIA DE MONTAGEM LOCALIZADA NOS NÚMEROS CIRCULADOS.
Obs: Follow assembly sequence located on the numbers.
Obs: Seguir la secuencia de ensamble ubicada abajo en los números.



Relação de Peças

Piece List

Relación Piezas

Código da peça
Piece code
Código de la pieza

00000.00

Padrão de cor
Color default
Padrón de color

LÂMINA MEL: 072
CACAO: 096
OFF WHITE: 014

Sequência de montagem / Assembly sequence / Secuencia de ensamble

Código e Cor / Code and Color / Código y Color

Quantidade
Quantity/Cantidad

SEQUENCIA

CODIGO

LAMINA MEL/CACAO

OFF/LAMINA MEL

DESCRIÇÃO

MEDIDAS

MATERIAL

QUANT

VOL

01

6000300305

072

014

BASE NICH

906 x 360 x 15

Silver grey

1

1/1

02

6000500641

072

014

LATERAL DIREITA NICH

359 x 214 x 15

Silver grey

1

1/1

03

6000500640

072

014

LATERAL ESQUERDA NICH

359 x 214 x 15

Silver grey

1

1/1

04

6001000354

072

014

FUNDO NICH

385 x 214 x 15

Silver grey

1

1/1

05

6000200320

072

014

TAMPO NICH

906 x 360 x 15

Silver grey

1

1/1

06

6000200319

096

072

TAMPO

1360 x 360 x 15

Silver grey

1

1/1

07

6000700284

072

014

PORTA BASCULANTE

904 x 254 x 15

MDP BP 2F

1

1/1

08

6000300304

096

072

BASE

1360 x 360 x 65

Silver grey

1

1/1

09

6000500642

096

072

LATERAL DIREITA BANCADA

359 x 244 x 15

Silver grey

1

1/1

10

6000600288

072

014

VISTA

244 x 60 x 15

Silver grey

1

1/1

11

6001000355

096

072

FUNDO BANCADA

1344 x 244 x 15

Silver grey

1

1/1

12

6001100349

072

014

TRAVA LATERAL

244 x 60 x 15

Silver grey

1

1/1

13

6001100350

000

000

TRAVA PAREDE

299 x 67 x 15

MDP BP 2F

4

1/1

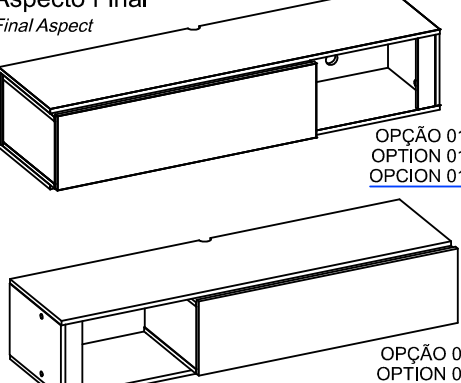
- Os códigos das peças estão identificados nas mesmas.

- The pieces code are identified on the pieces.

- Los códigos de las piezas están identificados en las mismas.

Aspecto Final

Final Aspect



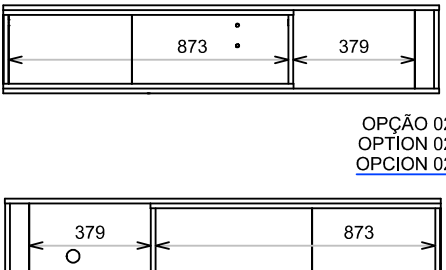
OPÇÃO 01
OPTION 01
OPCION 01

OPÇÃO 02
OPTION 02
OPCION 02

Medidas Internas

Internal Measures

Las Medidas Internas



OPÇÃO 01
OPTION 01
OPCION 01

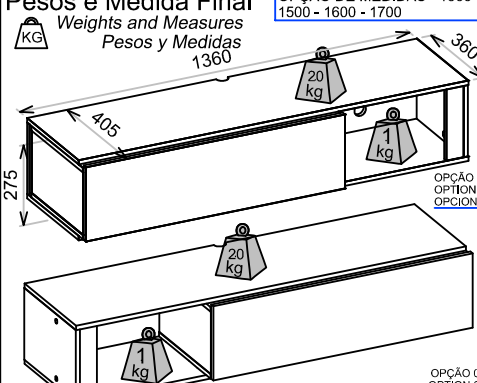
OPÇÃO 02
OPTION 02
OPCION 02

Pesos e Medida Final

Weights and Measures

Pesos y Medidas

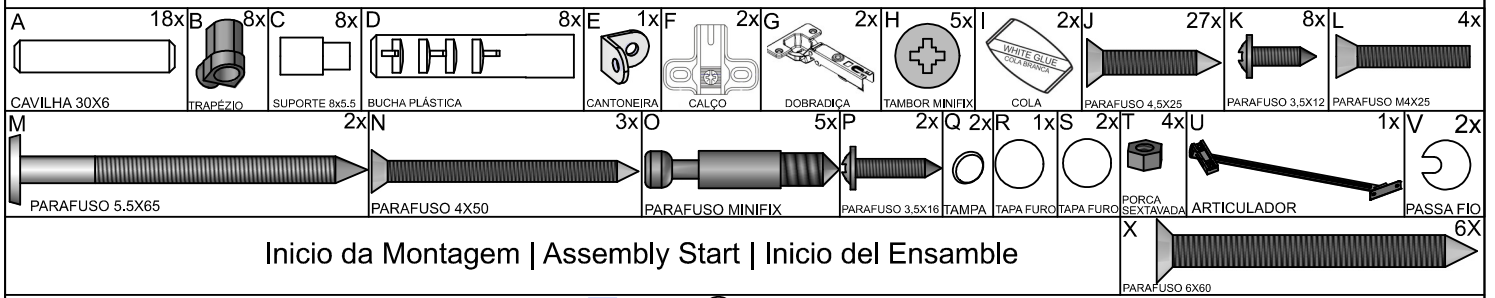
1360



OPÇÃO 01
OPTION 01
OPCION 01

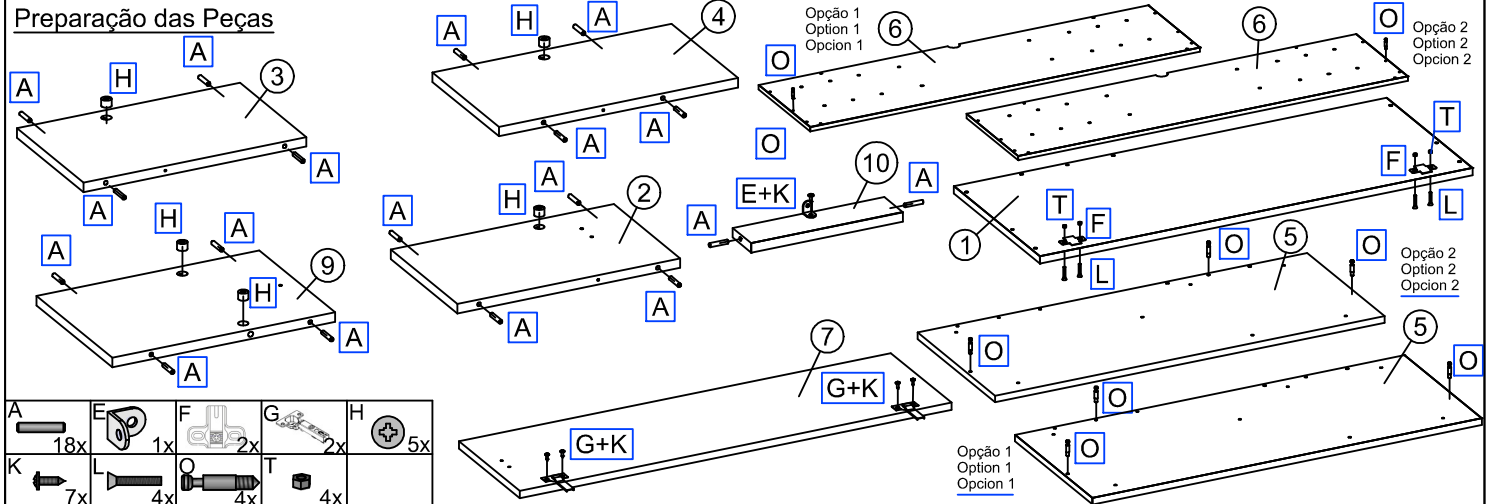
OPÇÃO 02
OPTION 02
OPCION 02

ACESSÓRIOS | ACCESSORIES | ACCESORIOS



Início da Montagem | Assembly Start | Inicio del Ensamble

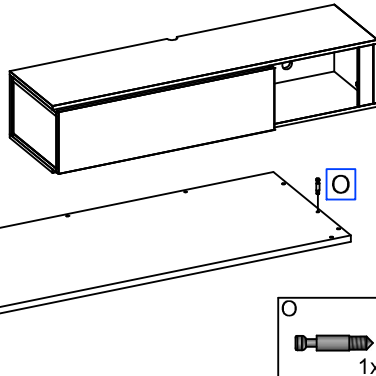
Preparação das Peças



1º Passo

Pass / Paso

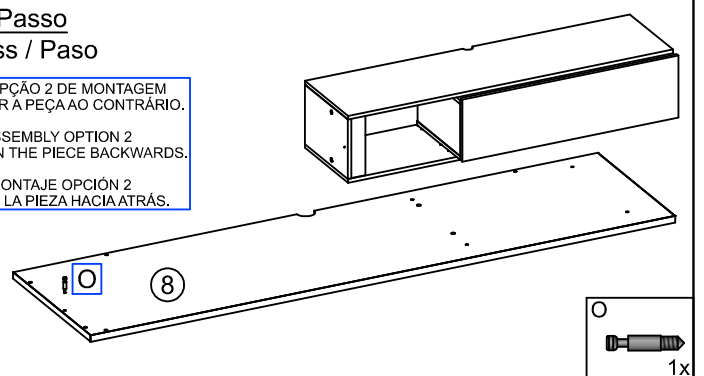
OPÇÃO DE MONTAGEM 1



1º Passo

Pass / Paso

NA OPÇÃO 2 DE MONTAGEM
VIRAR A PEÇA AO CONTRÁRIO.
IN ASSEMBLY OPTION 2
TURN THE PIECE BACKWARDS.
EN MONTAJE OPCIÓN 2
GIRE LA PIEZA HACIA ATRÁS.

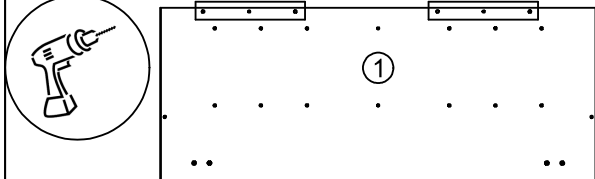


2º Passo

Pass / Paso

Conforme opção de montagem

Opção 2 | Option 2 | Opcion 2 Opção 1 | Option 1 | Opcion 1



COM A PARTE DEBAIXO DA BASE, VIRADA PARA CIMA, FINALIZE A FURAÇÃO,
COM O AUXÍLIO DE UMA PARAFUSADEIRA, CONFORME A OPÇÃO DE MONTAGEM
ESCOLHIDA.
WITH THE PART UNDER THE BASE, FACING UP, COMPLETE THE DRILLING,
WITH THE AID OF A SCREW DRIVER, ACCORDING TO THE ASSEMBLY OPTION
CHOSEN.
CON LA PARTE DEBAJO DE LA BASE, HACIA ARRIBA, COMPLETAR LA PERFORACIÓN,
CON AYUDA DE DESTORNILLADOR, SEGÚN LA OPCIÓN DE MONTAJE
ELEGIDO.

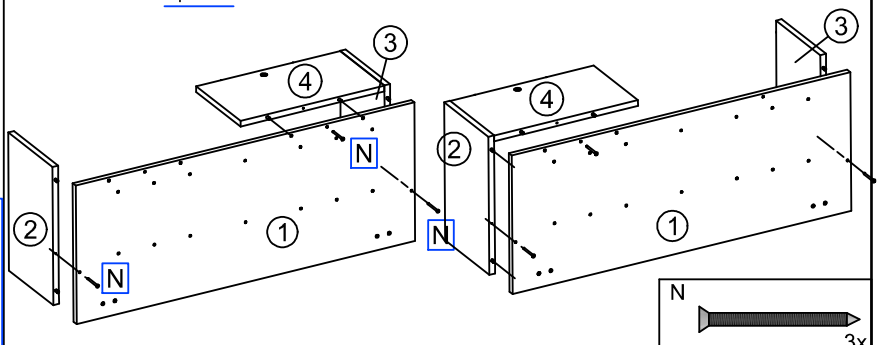
3º Passo

Pass / Paso

Opção 1
Option 1
Opcion 1

Conforme opção de montagem

Opção 2
Option 2
Opcion 2

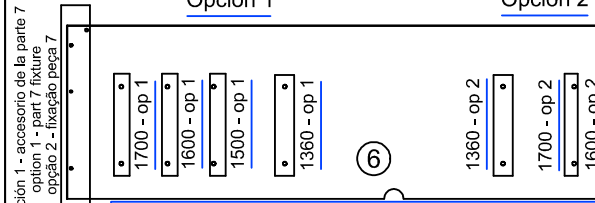


4º Passo

Pass/Paso

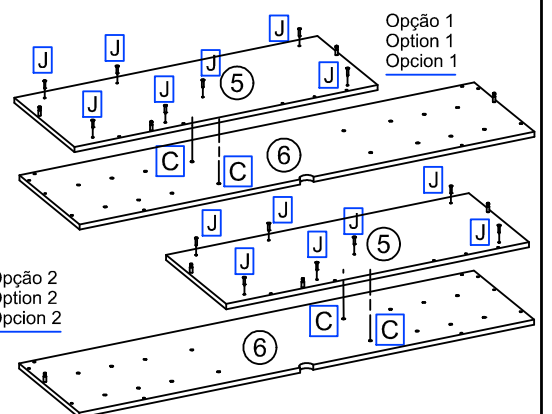
Opção 1
Option 1
Opcion 1

Opção 2
Option 2
Opcion 2



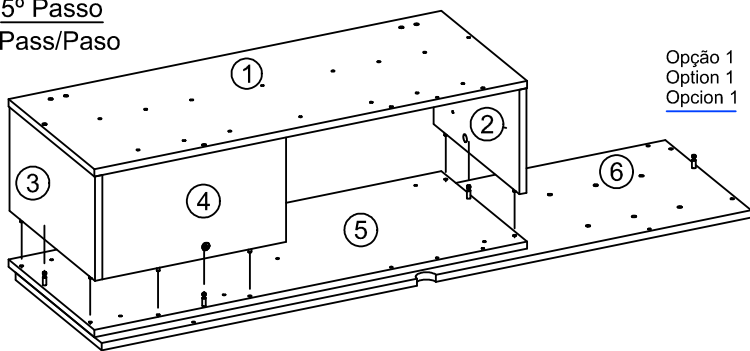
PARA DAR CONTINUIDADE AO ESQUEMA SERÁ ADOTADO A MEDIDA DE 1360MM
PARA CONTINUAR EL ESQUEMA SE ADOPTARÁ A LA MEDIDA DE 1360MM
TO CONTINUE THE SCHEME IT WILL BE ADOPTED TO THE MEASURE OF 1360MM

ENCAIXE O ACESSÓRIO (C) NOS DOIS FUROS DA PEÇA 6, E ESCOLHA A MEDIDA FINAL PARA A SUA BANCADA, CONFORME
INDICAÇÃO AO LADO, REFERENTE AOS FUROS DA PEÇA 10.
FIT THE ACCESSORY (C) INTO THE TWO HOLES OF PART 6, AND CHOOSE THE FINAL MEASUREMENT FOR YOUR BENCH,
AS INDICATED ON THE SIDE, REGARDING THE HOLES IN PART 10.
COLOQUE EL ACCESORIO (C) EN LOS DOS AGUJEROS DE LA PARTE 6 Y ELIJA LA MEDIDA FINAL PARA SU BANCO, COMO SE
INDICA EN EL LADO, CON RESPECTO A LOS AGUJEROS DE LA PARTE 10.



Opção 2
Option 2
Opcion 2

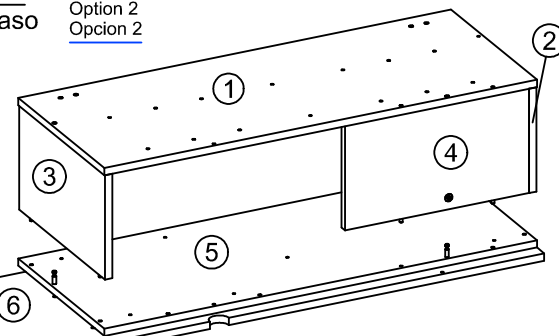
5º Passo
Pass/Paso



Opção 1
Option 1
Opcion 1

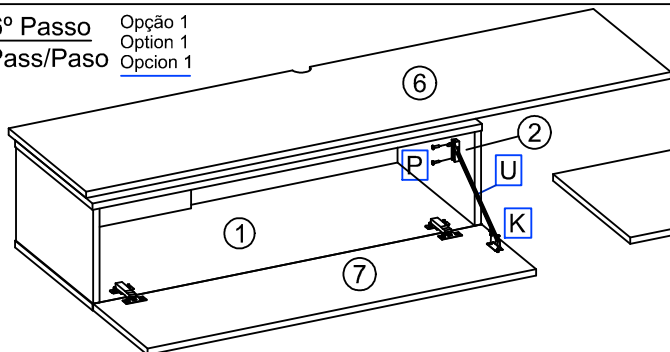
5º Passo
Pass/Paso

Opção 2
Option 2
Opcion 2

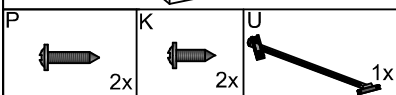
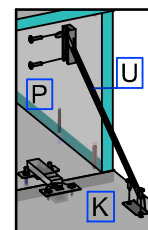
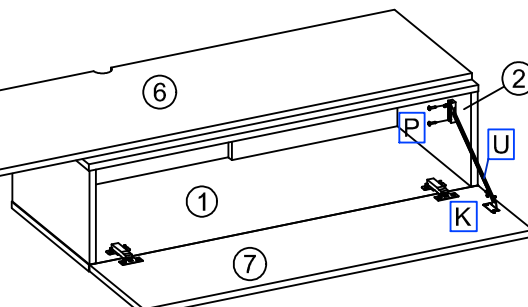


6º Passo
Pass/Paso

Opção 1
Option 1
Opcion 1



Opção 2
Option 2
Opcion 2



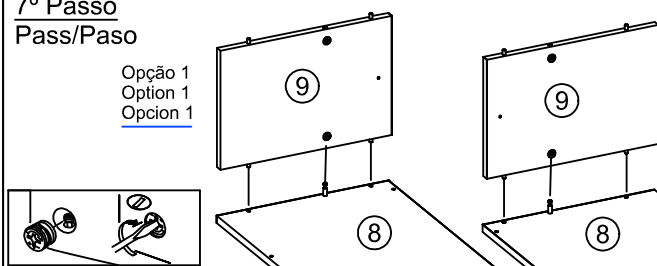
ATENÇÃO: PARAFUSO 3,5X16 VAI NA PEÇA PLÁSTICA DO ARTICULADOR. PARAFUSO 3,5X12 VAI NA PEÇA METÁLICA DO ARTICULADOR.

ATTENTION: 3.5X16 SCREW GOES IN THE PLASTIC PART OF THE ARTICULATOR. 3.5X12 SCREW GOES INTO METALLIC PART OF THE ARTICULATOR.

ATENCIÓN: EL TORNILLO 3.5X16 VA EN LA PARTE PLÁSTICA DEL ARTICULADOR. TORNILLO 3.5X12 ENTRA EN PARTE METÁLICA DEL ARTICULADOR.

7º Passo
Pass/Paso

Opção 1
Option 1
Opcion 1

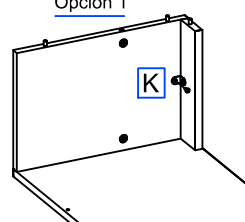
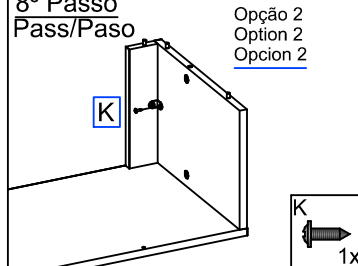


Opção 2
Option 2
Opcion 2

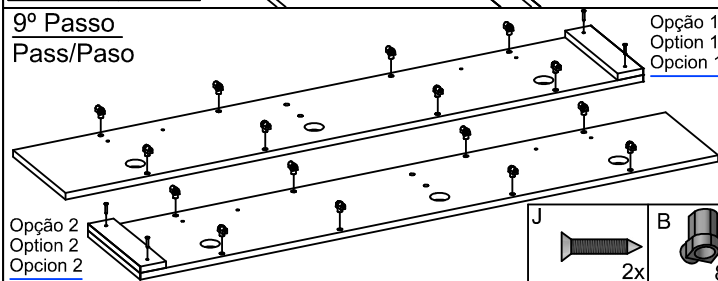
8º Passo
Pass/Paso

Opção 2
Option 2
Opcion 2

Opção 1
Option 1
Opcion 1



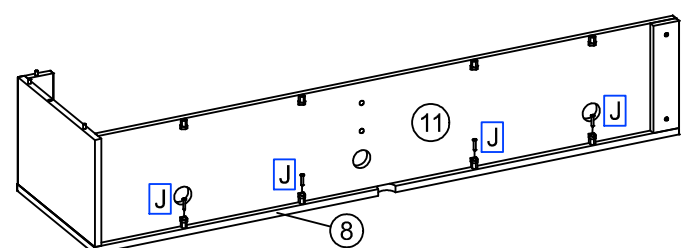
9º Passo
Pass/Paso



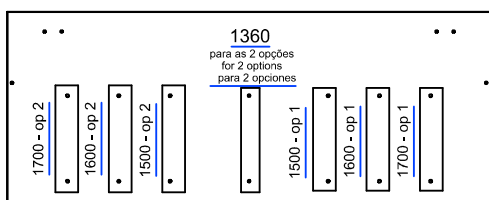
Opção 1
Option 1
Opcion 1

10º Passo
Pass/Paso

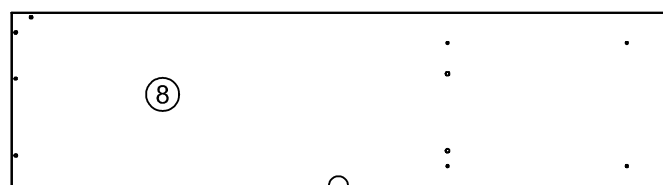
Opção 1
Option 1
Opcion 1



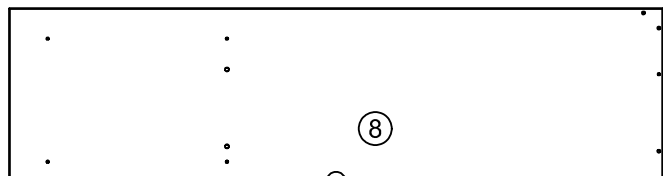
11º Passo
Pass/Paso



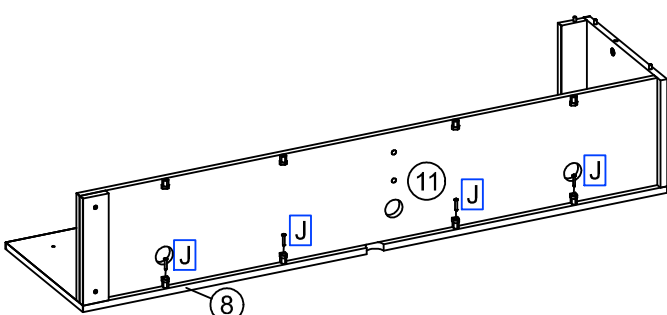
Opção 1



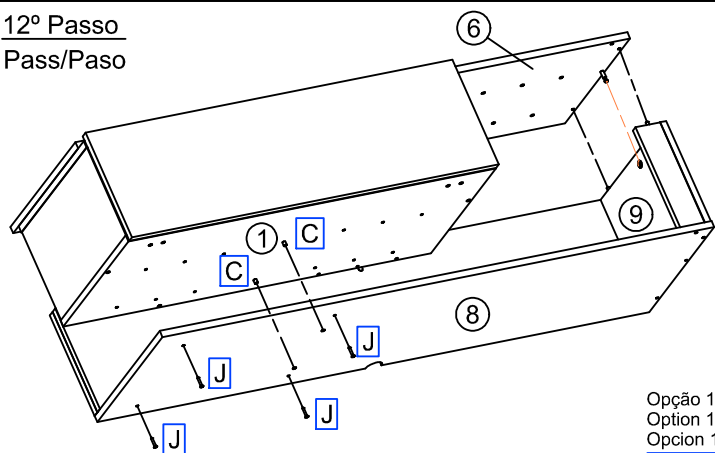
Opção 2



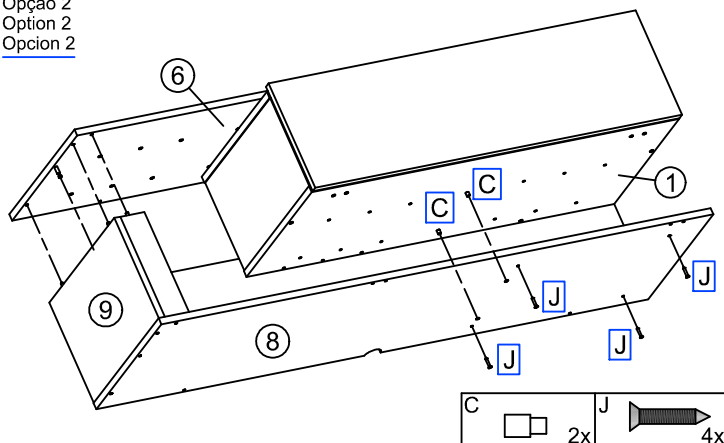
Opção 2
Option 2
Opcion 2



12º Passo
Pass/Paso

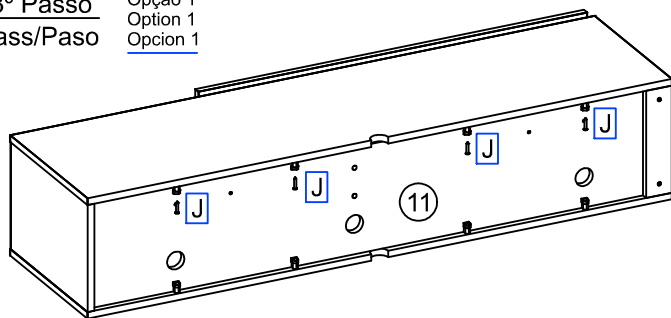


Opção 2
Option 2
Opcion 2

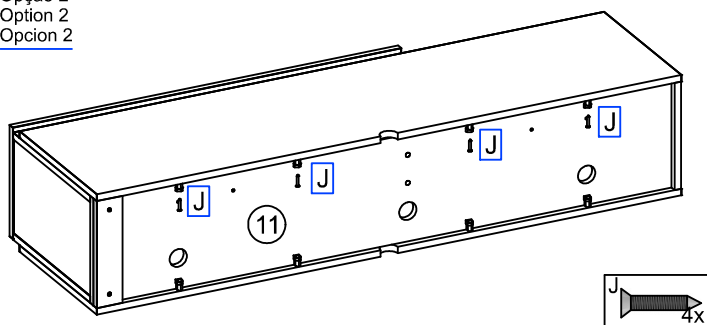


13º Passo
Pass/Paso

Opção 1
Option 1
Opcion 1

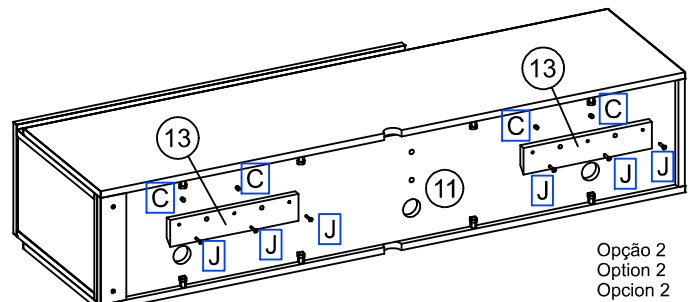
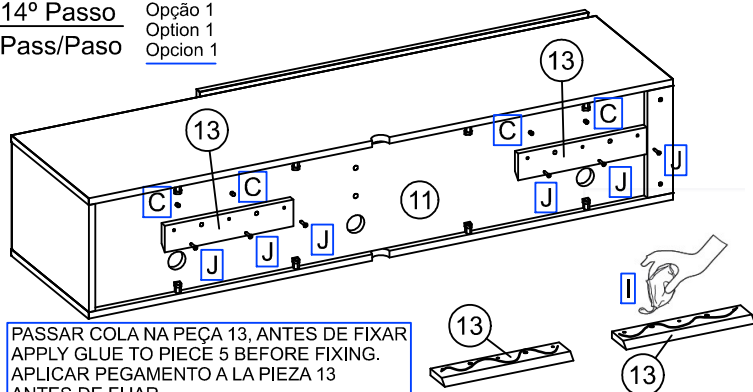


Opção 2
Option 2
Opcion 2

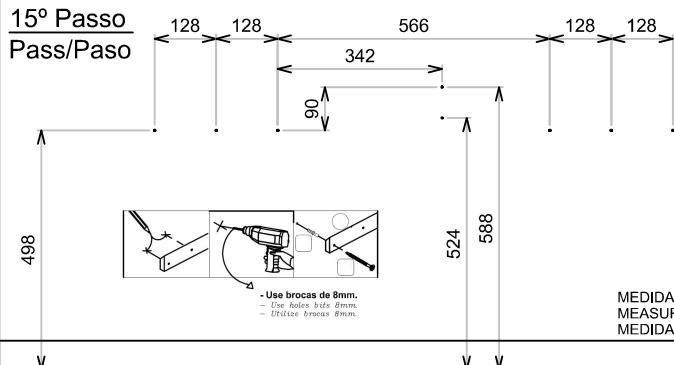


14º Passo
Pass/Paso

Opção 1
Option 1
Opcion 1

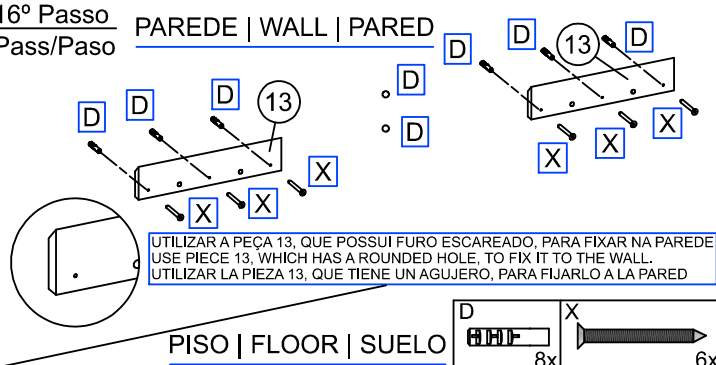


15º Passo
Pass/Paso



16º Passo
Pass/Paso

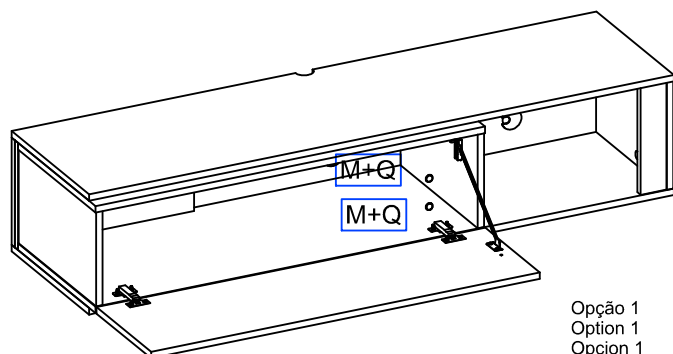
PAREDE | WALL | PARED



17º Passo
Pass/Paso



OBRIGATÓRIO, A FIXAÇÃO DESSES DOIS PARAFUSOS DE SEGURANÇA, PARA GARANTIR MELHOR FIXAÇÃO NA PAREDE.
MANDATORY FIXING TWO SAFETY SCREWS FOR DESSERTS TO ENSURE BETTER FIXING ON THE WALL.
FIJACIÓN OBLIGATORIA DOS TORNILLOS DE SEGURIDAD PARA POSTRES PARA GARANTIZAR UNA MEJOR FIJACIÓN A LA PARED.



Opção 2
Option 2
Opcion 2

